雲埠伊頓公司
THE T. EATON Co. BRITISH COLUMBIA LIMITED
VANCOUVER CANADA
君在伊頓百貨公司交易值得伊頓之著名担保貨物包合滿意否則原銀奉回所滿意者即其價錢貨質價值與服務等是也與伊頓交易最得君的信任

趨時裁縫店
MODERNIZE TAILORS
1 W. PENDER at CARRALL
布色最多　款式最新
工作最好　價錢較平
請來一看
司理黃公蔭啟

◎各種紙料平沽
本店常有各種紙料發行及學校文房用品
[illegible]友光顧倍表歡迎
SMITH DAVIDSON & LECKY LTD.
VANCOUVER. VICTORIA, B.C.
[illegible]勿地臣紙公司謹啟

驗眼配鏡專家
周愛權
精較各種趨時眼鏡！
修整破裂之舊眼鏡
J. K. CHOW
OPTOMETRIST
514 Main St. Vancouver, B.C.
電話 MU5-5938

MU 4-3743
桃園
HO INN CHOP SUEY
79 Pender St. East
Vancouver, B. C.
廚師上等　調味烹飪　地方雅潔　招呼妥當　大餚小酌　隨時應命　僑胞光顧　格外歡迎

〈世界新聞〉

日未來皇后籌備嫁衣裳

▲婚約之儀舉行既過

本來「婚約之儀」是皇太子婚禮前所不可缺的儀式。由於封建色彩濃厚。日人頗爲反對。所以取銷。僅舉行「賢所大前之儀」奏告皇祖。本月中旬。將舉行「納采之儀」。由裕仁家送去紅綾兩匹。白綢兩匹。鑽戒一只。正式下聘。據說。爲節省公帑。鑽戒是裕仁皇后手戴的東西。其他一切珠寶首飾。完全使用皇后良子當年結婚購製的。同時已開始由「御廚」設計「宮中供宴」的「雲上人」豪華筵席。預定宴請各國駐日使節官吏等二千七百餘人。日本「皇室法」原規定皇太子妃須接受五至六年的「皇后學」教育。現皇后良子訂婚後。受皇后教育六年才結婚。但美智子卒業大學。普通常識和禮儀已有基礎。僅由「太傅」小泉信三博士和宮中女官長。授以皇室特特的幾種傳統祭典儀式。春秋兩季的「皇靈祭」。「新嘗祭」。「神嘗祭」。

▲由下月起日學婦德

正田美智子自二月起。將由漢學專家每日授以「婦德」一小時。宮內廳長官宇佐美講解傳統的皇室法。婚前一星期則由裕仁夫婦拿出來全家法「歷代天皇遺訓」。當面向明仁與美智子傳授。這時只有他們四人在密室內講解。任何人不能走近。甚至明仁的弟妹。根據傳統習慣。皇后必須出任紅十字總會名譽總裁。由於最近盛傳裕仁將於明仁婚後遜位。美智子似乎很快便要登上皇后寶座。紅十字會名譽總裁自然也由她兼任。最近她頻頻與紅十字會的高級人員會晤。可能是一種準備工作。這個儀式完了。後特使便返回皇宮對皇儲覆命。報告他任務完成。皇太子聽了報告後。則退入內庭。對皇室祖先禀告。他的納綵禮已正式的成爲事實。

該日的下午。正田美智子小姐便將隨同父母到皇宮拜謁日皇與日后。然後前往明仁太子的私室敘談。

▲明仁新居正興建中

明仁新居「東宮御所」。已決定在港區赤坂町「大宮御所」舊址建築。由東京工科大學教授谷口吉郎博士設計。現已動工。建築費二億二千三百萬日元。今年底落成。明仁婚後。將暫時滋谷「常磐松」東宮臨時「御所」。內部傢具設計和洋參雜。但以日本式爲主。明仁所居佔地寬度。面積三千八百六十四方公尺。宴客大廳建在池中。有曲折木橋通達。爲典型東洋風味。新居計有大廳。會客廳。膳堂。進謁堂。休息室。育兒室。書齋。侍從室。東宮大夫室。女官室。寢室等。

內部佈置。準備以英國白金漢宮和法國凡爾賽宮爲藍本。【續完】

458 Hastings St. E. MU 4-0821
Vancouver, B.C. 苗會四〇八二一

日昇銀業有限公司
日昇投資有限公司
日昇實業有限公司
Sunrise FINANCE CO. LTD. INVESTMENTS LTD. REALTY LTD.
436 MAIN STREET, VANCOUVER 4, B.C., CANADA
總經理 周育生

借款部
樓房屋宇　新舊汽車　充滿銀期　或向未充滿者　均可抵押借欵

投資部
㊀貴客欲投資者勿失好機會有穩當抵押品保證利息八厘至一分二厘欲知詳情請到本部查問當樂爲解答
㊁本部爲北美華人首創之股票貿易所買賣股票歡迎光顧或詢問

實業部　燕梳部
常有生意樓宇房屋出賣及代理各種燕梳

華新書局　最近新書

最新英漢辭典	張寶欽編	三元九五
英語問答日日通		八毫五
英語交際會話	徐慰慈	一元二五
華英初階		三毫
高等英文會話大全	吳惠慶	一元四
電台教授初級英語課本(上冊)		七毫五
實用商業英語會話	邱深	七毫五
英語會話進階	鄭亨通	一元二五
活用英文會話	曲確吾	四毫五
活的英語會話	陳東林	六毫
繪圖增註千字文		二毫
雪鴻軒尺牘(言文對照)	宋晶如	一元二五
秋水軒尺牘(箋註譯註)	許貢村	一元
分類成語手冊		五毫
攝影的技術(精裝)	黎明編譯	三元九五
初戀與擇偶	依梨	一元四
男女之間	鍾琴著	七毫
談話的藝術	曹明著	九毫
玉蓮哀史	張明著	一元
相思曲	碧原著	八毫
卸斷的弦琴(二冊)	孟君著	二元二
星星月亮太陽	徐速著	一元九五
珊瑚島之夢	傑克著	一元五五
秋江	張恨水著	一元零五
梁山伯與祝英台	張恨水著	一元二五
青紗	碧侶著	一元五五
查泰萊夫人的情人	勞倫斯	一元八五
野草	魯迅著	六毫
搶兒記	俊人著	五毫
情婦	上官牧著	八毫五
相思巷	鄭慧著	九毫
星君橡(三冊)	中山客著	七毫五
梁三頭正傳(三冊)	中山客著	七毫五
剎星降地球(三冊)	筆勞生著	九毫
崑崙劍俠(八冊)	峯哲身著	四元
獅谷逃龍(八冊)	毛聊生著	二元
漢曲功(八冊)	金庸著	二元
箏聲劍影錄(八冊)	金庸著	二元
鐵胆屠龍(二冊)，	大圈地胆	一元二五
九龍卜西川(九冊)	大圈地胆	二元二五
哈將軍棍服鐵馬騮(八冊)	念佛山人	二元
大雁山奇俠傳(五冊)	我是山人	一元二五
煉魂谷(二冊)	朱貞木著	五毫

圖書目錄印備歡迎取閱
WAH SUN BOOK SHOP
82 Pender St. E. Vancouver 4, B.C.

喜所活大旅店
HAZELWOOD HOTEL
344 E. Hastings St.,
Vancouver 4. B. C.
電話 MU.3-9552
本大旅店　位近華區
喜士定東　三四四號
來往利便　招呼週到
時代房舍　床褥清潔
煖氣熱水　日夜供應
有升降機　上落更便
長住暫居　價錢相宜
司理朱旺啓

請飲潘人和始創毛雞酒。護身之寶。
著名 中國詒廠齋燕酒 廠出品 各種醇香衛生飲料
澳門同福堂葯行出品　鹿茸膠　虎骨膠　正龜膠　猴子膠
▲清毒丹，新舊惡症合用　每罇大號廿三元　中號十二元　小號六元半
▲跌打風濕摩腰膏　每打八元　每張八毛　目錄印備　函索即寄
代售處：雲埠 富利　域埠 福安榮
加拿大溫哥華 長春商業公司總代理批發零沽　周岱英寓內　問証購藥　立刻答覆
Chang Chun & Co.
433 Core Ave.
電話 MU5-7410
Vancouver 4, B.C. Canada

The Royal Bank Of Canada
支行位于緬街夾喜市定街
本行接駁香港滙單·莫論郵滙電滙·均能轉駁妥當·價格相宜·歡迎華友貯蓄·

雲高明和鐵行　華埠
Ming Wo Hardware Co.
23 PENDER ST. EAST
Vancouver 4, B. C.　電話 MU5-8735
花旗加厚鋼鑊
寸度由十二寸至廿八寸
有耳無耳兩種發行價目
刀樣太多目錄印備函索即奉
黃昭立總司理啓
本行專辦名廠馳名製造廠利器。如德國双孖人嘜。廚刀肉刀。樹仔嘜剃刀鉸剪刀仔。美國的市打廚刀。偉市裁縫鉸剪。英國IXL刀仔。法國廚刀等利器各樣齊備。僑胞光顧。價平貨美。額外歡迎。「開餐館僑胞注意。常有合歐盤碗玻璃杯。餐刀，叉，廚房用具發行。」

Sunbeam
利邊麵包　美味新鮮

黃民園
JACK WONG
P. O. Box 396
ARMSTRONG, B.C.
暗市允
本園出產瓜菜　靚白大肉召菜　老身大小冬瓜　靚大條蘿白
遠近顧客 一律歡迎　所有寄費 買者自理

李北傍園
LEE BAK BONG
Phone 2216. Box 335
ARMSTRONG, B.C.
暗市黨埠
本園土產　時價批發　特別計平　老身冬瓜　靚紹菜
遠近顧客 一律歡迎　所有寄費 買者自理

中醫師 惠謙氏
上海新中國醫學院畢業
考試院檢覈合格中醫生
寓亞力山大街四一式號
電話 MU4-9657　夜 MU4-7317

李家驤園
Lee Kar Shong
P.O. Box 795 Phone 3342
Vernon, B. C.
老身上灰冬瓜　靚滑蘿白　上等兆菜　批發零沽 特別計平　所有寄費 買者自理

關伯明
東街打片號三〇一　住宅HA. 2910L
電話MU. 3-1724
承接裝修　做木油漆　泥水工程　及裱花紙　快捷妥當　僑胞光顧　無任歡迎

南洋 新永福
椰樹牌驅風油
主治　風濕骨痛　手痛腳痛　頭痛肚痛　腰骨刺痛　小兒驚風　山嵐障氣
三分鐘內　當面止痛

中和行公司

雲高華埠 中和行公司
Chung Wo Hong Co
Phone MU5-9612
237 Powell St. Vancouver B. C.
大幫到步　鮮明海味　賀年年貨　合時水貨　樣樣俱全

新發明 奇界藥水
功用——去毒大王　酒米暗瘡　跌打損傷　食滯飽脹　無名腫毒
虫蚊咬傷　嘔吐水瀉　皮膚濕毒　風火牙痛　週身痕癢　肚痛氣痛
瘡癤疥癬　口舌損傷　筋骨疼痛
此藥內服外搽併用，效驗如神，早經風行全球各埠，有口皆碑。
【價目】每樽大號壹元二毛五　二號七毛五　三號三毛
各埠各大商店均有代理
總批發處雲高華埠五洲大藥房
ENG CHOW CO. 104 E. PENDER ST. VANCOUVER, B.C.